1. With due regard to Canadian program requirements, NRC will schedule and launch United States scientific experiments involving the use of sounding rockets for space research for peaceful purposes and shall support the scheduling and launching of these experiments with the services and facilities of the Range to the same extent as it supports the scheduling and launching of Canadian scientific experiments involving the use of sounding rockets, except as stated below.

2. In the case of the Aerobee 150 and any other liquid fuelled rocket accepted by the NRC for launching from the range, NASA will provide an adequate number of experienced personnel required for a satisfactory and safe operation of the Aerobee facility. The facility will normally stay deactivated at the Range and will require reactivation work in advance of a launch scheduled from this facility.

3. Rocket launching schedules and other details shall for each specific case be arranged between the Cooperating Agencies.

4. The Range will normally comprise the following capabilities: Launch, electronic data retrieval, tracking and trajectory, communication, observation housing, fire protection and limited logistics and technical support.

ARTICLE V

Safety

All programs conducted at the Range shall conform to the NRC Safety Regulations in force at the Range.

ARTICLE VI and and and and and ARTICLE VI

Financial Arrangements

1. For each launching of a sounding rocket from the CRR, pursuant to th^{is} Agreement, the United States shall pay at a rate or rates to be mutually agreed by the Cooperating Agencies.

t

n

S

3

p

d

h

n

in

si

de la facon su

2. For United States experiments at the CRR, not involving sounding rockets, the appropriate remuneration shall be agreed in each individual case by the Cooperating Agencies.

and and an an instant and a ARTICLE VII and an an and a Analysis

Data Exchange

The scientific data derived by each Government from the conduct of activities pursuant to this Agreement shall be made available on request within a reasonable period of time to the Cooperating Agency of the other Government, subject to normal protection being given to the interests of prime experimenters. Scientific data will also be made available to the international scientific community, subject to the protection of the experimenters' rights.

ARTICLE VIII

Definition of term "United States Personnel"

For the purpose of this Agreement, the term "United States Personnel" shall mean: